

KAUFMANN

Soluciones de Transporte que Fortalecen la Operación Minera: un Sello de Excelencia y Confianza

Con la actualización de sus líneas de camiones eléctricos y Euro VI, la incorporación de nuevos modelos y marcas, además de una oferta integral de servicios que incluye conectividad, mantenimiento, financiamiento y asesoría especializada, la compañía refuerza su compromiso de ser un aliado estratégico que aporta tecnología, respaldo, productividad y eficiencia a las faenas más exigentes.



Andrés Mann, Gerente Divisional de Camiones Kaufmann.

La minería es uno de los pilares de la economía nacional y un motor clave para el desarrollo del país. En este escenario, con más de 70 años de trayectoria en el desarrollo de soluciones extraordinarias en transporte y movilidad, **Kaufmann** asume el desafío de acompañar el crecimiento de sus clientes con soluciones integrales que combinan innovación, robustez y eficiencia.

La compañía se ha consolidado como un socio estratégico para la industria minera, ofreciendo un completo portafolio que responde a los más altos estándares de calidad. Camiones eléctricos y a combustión, vans, buses, chasis, maquinaria, carrozados y equipos especiales, forman parte de su propuesta, de la mano de marcas líderes a nivel mundial.

Un portafolio que evoluciona para la minería

La oferta de **Kaufmann** se renueva y crece considerablemente. Su portafolio se complementa con la actualización de su oferta de camiones, un segmento donde la compañía

mantiene su liderazgo gracias al gran titán de las faenas más complejas, el Mercedes-Benz Arocs en sus versiones 4x4, 6x4, 6x6, 8x4 y 8x8. Este modelo se ha consolidado como el aliado ideal para el sector minero, gracias a su fiabilidad, seguridad, robustez y eficiencia. Disponible en versiones tolva, mixer, plataformas, grúa, bombas desobstructoras y más, este camión posee un peso bruto vehicular de 59 toneladas e incorpora su transmisión automatizada Mercedes PowerShift 3, diseñada para optimizar el ahorro de combustible y aumentar la productividad. A esto se suman innovaciones en seguridad activa, como el sistema Active Brake Assist 6 (ABA6), que garantiza una frenada eficiente y detección de peatones, junto a sistemas de monitoreo de fatiga y tecnologías de asistencia al conductor y control de estabilidad – “ESP”, entre otras, elevando los estándares de seguridad en las operaciones y posicionándose como un referente para la minería, sobre todo si se considera que el Mercedes-Benz Arocs de origen 100% alemán posee una de las mayores garantías del mercado. Al mismo tiempo, y como

parte del portafolio de unidades para operaciones de faenas, el Mercedes-Benz Atego 4x4 será siempre un excelente aliado.

Además, durante 2025, **Kaufmann** presentó la **renovación completa de las cabinas para las líneas Accelo, Atego, Axor y New Actros Procabin**. Esta mejora marca un hito en el transporte de carga, ya que incorpora un diseño más moderno, mayor confort y tecnologías avanzadas que elevan la experiencia del conductor, junto con lo último en seguridad disponible en el mercado.

Dentro de esta nueva generación, Axor refuerza su rol como camión robusto para misiones de alta exigencia, ahora con cabinas más ergonómicas y conectadas. Su versión Axor 2545 LS 6x2 destaca por el motor OM 460 de 12.800 cc, 449 CV y 2.200 Nm, junto con la transmisión PowerShift Advanced, que optimiza el rendimiento en transporte pesado.

En larga distancia, el **New Actros Procabin** representa el mayor salto tecnológico de la marca. Su diseño

aerodinámico reduce un 3% la resistencia al aire, mejorando la eficiencia y reduciendo costos operativos. También suma los sistemas más avanzados de asistencia activa, como **Active Brake Assist 6, Sideguard Assist 2 y Front Guard Assist**. Al interior, la cabina incorpora piso plano, mejor climatización e insonorización, transformando el habitáculo en un espacio de descanso y trabajo.

“Con esta renovación, Mercedes-Benz redefine la experiencia del transporte en Chile. Hemos puesto la seguridad del conductor y su entorno en el centro, entregando más tecnología, confort, seguridad y eficiencia”, destacó **Andrés Mann, gerente Divisional de Camiones Kaufmann**.

En la división de Buses y Vans de Mercedes-Benz Chile, la nueva Sprinter se mantiene como uno de los modelos clave del portafolio. Su motor OM654 Euro 6 y la transmisión automática 9G-TRONIC ofrecen eficiencia, confort y un rendimiento superior. Diseñada para el traslado de personal, mantiene la robustez y el sello de excelencia que han hecho

de la Sprinter un referente mundial por más de 30 años. Por su parte, la compañía proporciona para sus clientes de faenas exigentes el bus Optimuss 4x4 de Mercedes-Benz, diseñado en Alemania y adaptado específicamente para condiciones off-road de la minería y el sector forestal en Chile. Este modelo se distingue por su construcción robusta y diseño resistente, ideal para enfrentar terrenos desafiantes. Equipado con un motor Euro VI de seis cilindros, este vehículo ofrece un rendimiento superior, optimización en el consumo de combustible y una durabilidad excepcional, convirtiéndose en una solución confiable de movilidad en entornos extremos.

“El portafolio completo de buses y vans son vehículos versátiles y eficientes, que incorporan mayor potencia, mejor rendimiento y los estándares de seguridad propios de Mercedes-Benz, siendo aliados indispensables para las faenas mineras”, destaca Max Kaufmann, gerente División Buses y Vans.

En línea con su compromiso con la industria y la evolución constante de su oferta, Kaufmann dio este año un paso estratégico al incorporar las camionetas ISUZU a su ecosistema. Con más de 100 años, la marca japonesa es reconocida mundialmente por su ingeniería de vanguardia y desarrollos tecnológicos que garantizan eficiencia, robustez y seguridad en cada operación.

Su llegada al país se concreta a través de su línea de pick-up, cuyo nuevo modelo incorpora un motor 2.2 Euro 6e fabricado en Japón, con 161 HP y 400 Nm de torque, disponible en transmisión manual o automática. Para operar en terrenos exigentes, las versiones 4x4 incluyen bloqueo de diferencial trasero, cubrecárter de acero y una capacidad de vadeo de 800 mm, características que aseguran un desempeño confiable en faenas mineras.

Electromovilidad: un ecosistema 100% preparado

La evolución del portafolio de Kaufmann se completa con su línea cero emisiones, desarrollada para



responder a los nuevos estándares del rubro en sus líneas de camiones, buses y vans. Este avance se materializó en diciembre de 2025 con la llegada del **Mercedes-Benz eActros 600, el primer tractocamiión eléctrico de gran autonomía en Chile**, capaz de recorrer 500 km sin recarga intermedia y reconocido como “International Truck of the Year 2025”. Su aerodinámica optimizada, tren motriz eficiente y ecosistema de servicios posicionan un nuevo estándar para el transporte carretero.

La compañía integra a su ecosistema eléctrico servicios de conectividad, contratos de mantenimiento, financiamiento especializado y asesorías para la transición energética, consolidándose como un socio estratégico para un futuro más sostenible en la industria.

Alianzas Estratégicas para Servicios Integrales

Kaufmann refuerza su compromiso con la minería con servicios especializados que responden a los desafíos más exigentes. La integración de TREMAC y PESCO, expertos en carrozado y equipamiento, permite entregar unidades adaptadas para faenas críticas, tanto en trabajos de gran escala como en proyectos más acotados.

“De la mano de grandes expertos, nuestros clientes acceden a soluciones completas y operativas desde el primer día, garantizando procesos más ágiles y con el nivel de calidad que exige la industria”, afirmó Roberto Beckdorf, gerente corporativo de Camiones de Grupo Kaufmann.

La división de rodados también suma valor con una serie de opciones para el transporte especializado en minería que incluye tolvas, camas bajas, silos, sliders, forestales, planos y equipos especiales. Cada unidad se diseña para soportar condiciones extremas, garantizando equipos confiables para el traslado de materiales, maquinaria pesada y carga a granel.

Conectividad Avanzada para tus Flotas

Gestionar flotas de manera eficaz y segura es un desafío para muchas empresas. Con esto en mente, **CoPiloto, el servicio de gestión de flotas de Grupo Kaufmann**, que mediante telemetría busca simplificar la operación, optimizando el rendimiento y protegiendo los activos.

Esta plataforma ayuda a tomar decisiones informadas y promover una conducción proactiva y segura. Desde el rastreo en tiempo real hasta el análisis detallado del comportamiento de cada vehículo, ofrece una solución que se adapta a las necesidades de cada empresa. Como señala **Carlos De Martini, gerente de Servicios Conectados**: “Estamos convencidos de que la digitalización marcará el rumbo del transporte minero. Hoy ofrecemos un ecosistema que mejora la productividad y reduce los costos operativos para nuestros clientes”.

Respaldo Total para tu Inversión

Cada unidad cuenta con el respaldo de la red de Kaufmann, presente desde Arica hasta Punta Arenas. Su servicio de Post Venta acompaña a sus clientes con atención experta,

especializada y eficaz. Ejemplo de ello es el **Servicio de Asistencia en Ruta 24/7** y el **Centro Logístico Kaufmann**, uno de los más modernos de la región, donde se administran más de 60.000 piezas otorgando una alta disponibilidad superior al 95% para asegurar disponibilidad de las flotas.

“La minería demanda continuidad operacional, y nuestro compromiso es asegurarla. Enfocamos nuestro esfuerzo en optimizar nuestros tiempos de respuesta, fortalecer nuestra asistencia técnica y entregar siempre la confiabilidad que cada flota necesita”, afirma Cristián Contreras, gerente de División Post Venta.

En esa misma línea, la compañía ofrece servicios de mantenimiento especializados, realizados por técnicos certificados y con equipamiento de alto nivel.

“Nuestra prioridad es asegurar repuestos originales y una disponibilidad oportuna. Esa combinación es clave para evitar paradas no planificadas y maximizar el desempeño de cada flota”, asegura Germán Klempau, gerente de Repuestos.

De esta manera, Kaufmann continúa consolidando su liderazgo en soluciones integrales para el transporte, combinando el mejor portafolio del mercado con un equipo y una red de servicios de alto nivel en todo Chile, que impulsan el éxito de sus clientes y de la industria minera nacional.

KAUFMANN

Av. Gladys Marín Millie 5830
Estación Central, Santiago
Fono: (56) 2 2720 2000
contacto@kaufmann.cl
www.kaufmann.cl